

DE Schimmerendes Shampoo mit fruchtigem Duft nach Himbeere. Das Shampoo verleiht deinem Pony schon beim Waschen einen besonderen Glanz. **Anwendung:** Massiere das Shampoo in das nasse Fell, die Mähne und den Schwanz deines Ponys ein. Spüle es danach sorgfältig mit Wasser aus. Das nasse Pony danach mit einem Schweißmesser abziehen und trocken lassen. Bitte achte darauf, dass dein Pony nicht im Zug steht und es nicht zu kalt für das Waschen ist! **Hinweise:** Nur zum äußerlichen Gebrauch! Der Duft ist nur für deine Nase bestimmt! Das Shampoo schmeckt weder dir noch deinem Pony und darf niemals probiert werden! Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen. Es bleibt besonders lange frisch und duftend, wenn es immer im Schatten steht. **Inhaltsstoffe gemäß Verordnung (EG) Nr. 648/2004:** < 5 % anionische Tenside, Duftstoffe (Citronele). **Gefahrenhinweise:** Verursacht Augenreizungen und sollte nicht in die Kinderaugen geraten. **Sicherheitshinweise:** Nach Gebrauch Hände gründlich waschen. Bei Kontakt mit den Augen, einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen.

EN Shimmering shampoo with a fruity raspberry fragrance. The shampoo gives your pony a special shine as soon as you bathe it. **Application:** Massage the shampoo into your pony's wet coat, mane and tail. Then rinse thoroughly with water. Remove the water with a sweat scraper and allow your pony to dry. Please make sure that your pony is not standing in a draught and that it is not too cold for bathing! **Please note:** For external use only! The fragrance is for your nose only! The shampoo does not taste good to you or your pony and must never be tasted! Protect from direct sunlight. It stays fresh and fragrant for a particularly long time if it is always in the shade. **Ingredients according to Regulation (EC) No. 648/2004:** < 5 % anionic surfactants, fragrances (citronello). **Hazard warnings:** Eye irritant, avoid contact with children's eyes. **Safety instructions:** Wash hands thoroughly after use. In case of contact with eyes: Rinse carefully and thoroughly with water for several minutes.



UFI: 9P20-V05P-6002-AKT0

INGREDIENTS: AQUA, SODIUM LAURETH SULFATE, SODIUM CHLORIDE, NANTHAN GUM, PERFUM, ME, BENZYL BENZOATE, COUMARIN, CITRAL, TITANIUM DIOXIDE, CI 45370, MICA, CI 77053

KRÄMER PFERDESPORT
4, Industriestraße 1 + 2
D-68764 Hockenheim
Tel. +49(0) 180-6 94 94 00
www.kraemer.de

FELIX BÜHLER
Ringstrasse Nord 43
CH-5600 Langburg
Tel. +41(0) 848-90 33 80
www.felix-buehler.ch



FR Shampooing scintillant au parfum fruité de framboise. Apporte aux crins un éclat unique dès le premier lavage. **Conseils d'utilisation:** mouiller la robe, la crinière et la queue. Appliquer le shampooing et masser. Rincer soigneusement à l'eau. Utiliser un couteau de chaleur pour enlever le maximum d'eau et laissez sécher. Avant de laver le poney, veiller à ce qu'il ne soit pas dans un courant d'air et qu'il ne fasse pas trop froid! **Remarque:** pour usage externe uniquement! Le parfum est uniquement destiné à donner une bonne odeur au produit! Ne pas l'ingérer, ne pas le faire ingérer par le poney! Protéger des rayons directs du soleil. Pour conserver la fraîcheur et le parfum du shampooing, conserver à l'abri de la lumière. **Composants selon le règlement (CE) n° 648/2004:** < 5 % d'agents de surface anioniques, parfum (citronello). **Mentions de danger:** provoque une irritation des yeux. Ne pas laisser à la portée des enfants. **Consignes de sécurité:** se laver soigneusement les mains après utilisation. En cas de contact avec les yeux, rincer délicatement à l'eau pendant plusieurs minutes.

NL Glinsterende shampoo met een fruitige frambozengeur. De shampoo geeft je pony al tijdens het wassen een bijzondere glans. **Gebruiksaanwijzing:** Masser de shampoo in de natte vacht, manen en staart van je pony. Spoel het daarna zorgvuldig uit met water. Trek de natte pony er daarna met een zweefmes af en laat drogen. Zorg ervoor dat het niet te koud is om je pony te wassen! **Let op:** Alleen voor uitenwendig gebruik! De shampoo mag nooit geproefd worden! Bescherm tegen direct zonlicht: het blijft bijzonder lang fris en geurig als het altijd in de schaduw staat. **Ingrediënten volgens Verordening (EG) nr. 648/2004:** < 5 % anionogene oppervlakteactieve stoffen, geurstoffen (citronello). **Opgelet:** Veroorzaakt oogirritatie en mag niet in de ogen van kinderen komen. **Veiligheidsinstructies:** Handen grondig wassen na gebruik. Bij contact met de ogen: Voorzichtig spoelen met water gedurende enkele minuten.

IT Shampoo brillantinato con deliziosa profumazione al lampone. Questo shampoo donerà al tuo cavallo una brillantezza eccezionale! **Utilizzo:** applicare lo shampoo su manto, criniera e coda precedentemente bagnati e massaggiare. Poi risciacquare accuratamente. Rimuovere poi l'acqua dal cavallo bagnato con una stecca levastuore e lasciarlo asciugare. Evita di posizionare il cavallo bagnato in un luogo con una corrente d'aria troppo forte e che non sia troppo freddo per lavarlo! **Nota:** solo per uso esterno! La profumazione è destinata solo al tuo naso! Lo shampoo non è buono da mangiare né per te ne tantomeno per il tuo pony e non devi mai assaggiarlo! Proteggere dalla luce solare diretta: il prodotto si conserverà e rimarrà profumato a lungo se viene riposto in un luogo buio. **Ingredienti secondo CE 648/2004:** < 5 % tensioattivi anionici, aromi (Citronello). **Indicazioni di prudenza:** provoca irritazione oculare. Evitare il contatto con gli occhi. **Consigli di prudenza:** lavare accuratamente le mani dopo l'uso. In caso di contatto con gli occhi: sciacquare accuratamente per parecchi minuti.

